

Wann erscheint der Morgen

Text by *Emanuel von Geibel* (1815-1884), after a text in Spanish by *Francisco de Sá de Miranda* (1481?-1558), *Quién viese aquel día*

Set by *Robert Alexander Schumann* (1810-1856), *Melancholie* [me.lan.ko.'li:.ə] Melancholy, from *Spanisches Liederspiel*, op. 74, #6

Wann,	wann	erscheint	der	Morgen,
[van	van	ʔɛɔ.'ʃa:ent	de:g	'mɔ:r.gən]
When,	when	appears	the	morning,
<i>(When, when will the morning come,)</i>				

Wann	denn,	wann	denn!
[van	dɛn	van	dɛn]
when	then,	when	then!

Der mein Leben löst
Aus diesen Banden?
Ihr Augen, vom Leide
So trübe, so trübe!
Saht nur Qual für Liebe,
Saht nicht eine Freude:
Saht nur Wunde auf Wunde,
Schmerz auf Schmerz mir geben,
Und im langen Leben
Keine frohe Stunde.
Wenn es endlich doch geschähe,
Dass ich säh' die Stunde,
Wo ich nimmer sähe!
Wann erscheint der Morgen,
Der mein Leben löst
Aus diesen Banden?

The entire text to this title with the complete
IPA transcription and translation is available for download.

Thank you!

